

Les Conseils de voisinage reprennent leur cycle de réunions de concertation

p5

Grigny



N° 300

INFORMATIONS

du 22 octobre au 14 novembre 2008

● Site internet <http://www.grigny91.fr> ● adresse électronique : contact@grigny91.fr

360 milliards pour les banques et rien pour les communes ?

LIRE LA DÉCLARATION DU MAIRE EN PAGE 3



Motion du Conseil municipal du 30 septembre 2008

La Poste en danger, non à la privatisation !

page 2

RER D

Une nouvelle association pour faire avancer le train des améliorations.

page 3

Magasin Truffaut de Grigny

Un hôte de marque.

page 4

Environnement

Grigny s'engage pour le développement durable aux côtés du Conseil général.

page 4

Mon village en ville, 6^e édition

L'autre visage de Grigny.

page 4

Les chantiers immobiliers en centre ville

L'émergence d'un habitat diversifié de qualité.

page 5

Un nouveau Centre de Vie Sociale à la Grande Borne

Le chantier sera ouvert avant la fin de l'année.

page 5

Le monument aux morts déplacé sur l'espace du nouveau square René Piketty

La stèle de la mémoire au cœur de la ville.

page 5

CCAS

Solidarité à l'occasion des fêtes de fin d'année.

page 6

Commémorations du 11 novembre

90^e anniversaire de l'armistice.

page 8



Fest-Noz

VENDREDI 7 NOVEMBRE 2008

à 20H30

COMME chaque année à la même époque, le Centre culturel Sidney-Bechet organise son désormais traditionnel fest-noz et accueille sur scène trois formations (Kroazhent, Kafe Koefet et Yao) composées de musiciens chevronnés qui se chargeront, au son du biniou et de la bombarde, de donner à ce rendez-vous musical des allures de bal populaire breton.

Tarifs : Tout public : 9 euros - Etudiants, chômeurs, - de 16 ans : 6 euros.



► PRATIQUE...

MAIRIE DE GRIGNY

19, route de Corbeil, tél. 01 69 02 53 53

COMMISSARIAT

Rue Saint-Exupéry, 01 69 02 42 22

PHARMACIES DE GARDE

Le soir à partir de 20 h, le week-end et les jours fériés, appelez le commissariat.

MÉDECINS DE GARDE

Composez le 08 26 88 91 91, et le 15 pour les urgences (SAMU 91).

RAPPEL

Fermeture de certains services municipaux mardi et vendredi matin.

Certains services de la Mairie (enfance-éducation, CCAS...) sont fermés au public tous les mardis matin pour permettre à leurs agents de traiter au mieux les nombreuses demandes qu'ils enregistrent chaque jour. Le service scolaire, plus particulièrement sollicité, est également fermé le vendredi matin.

DROITS DES FEMMES VICTIMES DE VIOLENCES CONJUGALES

Permanences juridiques gratuites et confidentielles le 4^e mardi de chaque mois, de 9h à 12h, commissariat de police de Juvisy.

Permanences du CIDFF mardi, jeudi, vendredi de 9h à 12h (sur rendez-vous), La Ferme Neuve, Grigny.

Pour tout renseignement : 01 60 79 42 26

CONSULTATION

MÉDICO-PSYCHOLOGIQUE

Cette consultation gratuite s'adresse aux personnes qui ont du mal à vivre le quotidien. Une équipe composée de médecins, psychologue, infirmiers, assistantes sociales et secrétaire médicale vous reçoit en toute confidentialité du lundi au jeudi de 9h30 à 17h et le vendredi de 9h30 à 16h30. Centre Lucien Bonnafé, 1, place du Quinconce, Grigny, 01 69 45 06 00.

CAISSE D'ALLOCATIONS

FAMILIALES

Permanence de la CAF par technicien qualifié : le lundi (au lieu du jeudi après-midi) de 9 à 12 h à la Ferme Neuve, chemin du Plessis.

PÔLE D'ACCÈS AUX DROITS

Ferme neuve, chemin du Plessis, renseignements au 01 69 02 45 70. Horaires d'accueil du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h.

- Permanences gratuites de services et d'associations pour accueillir, informer, orienter et accompagner les personnes en quête de conseils dans la défense de leurs droits, en toute confidentialité.

Sur rendez-vous uniquement.

- Médiavip91 : (Association départementale d'aide aux victimes d'infractions pénales). Permanences les mardis de 14h à 17h sur rendez-vous

INITIATIVE-EMPLOI

Accueil et informations, pour les demandeurs d'emploi de Grigny. Du lundi au vendredi, sauf le jeudi après-midi.

Pour les jeunes de 16 à 25 ans : Mission locale, 6 ter, avenue des Tuileries. Tél. 01 69 06 80 26. Horaires d'accueil de 8h45 à 12h15 et de 13h30 à 17h15.

Pour les adultes à partir de 26 ans : Centre de ressources, 6 bis, avenue des Tuileries. Tél. 01 69 02 11 15. Horaires d'accueil de 8h45 à 12h et de 13h45 à 17h.

DÉCHETS

- Ramassage des encombrants : Patios, Grande Borne et Grigny II le 1^{er} et 3^e jeudi du mois, Village le 1^{er} samedi.

- Déchets spéciaux : Pots de peinture, huile de vidange, produits chimiques, batteries, piles, etc. sont à déposer aux ateliers municipaux le mercredi et le samedi de 9h à 12h. Renseignements : 01 69 05 14 41 (ateliers municipaux) et 01 69 02 53 53 (Services techniques)

PMI

- Grande-Borne (protection maternelle infantile, planning familial), 11 place aux Herbes, 01 69 45 03 73

- Grigny II (protection maternelle infantile), avenue des Sablons, 01 69 06 43 06

Permanences du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h

PERMANENCES DE LA CAF

Les permanences du technicien qualifié de la CAF n'ont plus lieu le lundi matin à la Ferme Neuve mais le jeudi après-midi de 13h50 à 16h à la maison de quartier Pablo Picasso. Tél. 06.10.42.55.83.

Extrait du Contrat de Ville (GPV) entre l'Etat et les villes de Grigny et Viry-Châtillon 2000-2006

L'État doit retrouver la mémoire !

« **P**AR AILLEURS la situation particulière de la ville de Grigny donnera lieu à une prise en compte spécifique qui se déclinera dans une convention thématique ad hoc. Elle abordera de manière plus détaillée les engagements conjoints pris par l'Etat et la ville de Grigny sur les critères suivants :

- Individualisation des projets participants au cœur de cible
- Impact budgétaire pluriannuel
- Evolution des caractéristiques économiques et financières de la ville sur la durée du contrat de ville
- Identification des conditions d'un retour à l'équilibre programmé.
- Mesures de gestions et engagements pris par la ville.



Motion du Conseil municipal du 30 septembre 2008

La Poste en danger, non à la privatisation !

LA DÉGRADATION de ce service public se poursuit depuis des années.

A Grigny, les habitants tout comme les administrations constatent des retards de plus en plus fréquents dans la distribution du courrier. Ils constatent également que le manque de personnel aux guichets a pour conséquence d'allonger la durée d'attente des usagers.

Le Gouvernement a maintenant l'intention de privatiser La Poste pour en faire une société anonyme dont le capital sera introduit en Bourse.

Cette réforme sonnerait le glas du service public postal. L'un des services publics les plus essentiels à l'exercice réel des droits citoyens : le droit à la communication.

Nous voulons que ce droit fondamental puisse continuer à s'exercer. Le service public postal est seul garant du prix unique du timbre et

de la pérennisation d'une distribution six jours sur sept, supérieure aux obligations européennes.

Lui seul peut permettre aux foyers modestes, à chacun, de trouver encore un partenaire bancaire attentif à leur situation.

Cette privatisation conduirait à une dégradation de la qualité du service et rendrait celui-ci beaucoup plus inégalitaire.

Nous, élus de Grigny, sommes vigoureusement opposés à cette privatisation et demandons au Gouvernement qu'il ouvre un grand débat public sur les missions de La Poste :

l'amélioration du service rendu en réponse aux besoins de la population, les nouvelles formes de gestion qui permettront de démocratiser les services publics en impliquant davantage les représentants des usagers, des salariés et des élus locaux.



Finances



Les Grignois appréc...

Dans le Parisien du 30 septembre on pouvait lire ces propos de la P

“Grigny ne peut pas continuer à v de ses moyens. La ville doit rédui

LE MAIRE S'ADRESSE AU PRÉFET (EXTRAITS)

Monsieur le Préfet,

Vous avez décidé, contre la volonté de notre Conseil Municipal d'imposer aux contribuables de Grigny une augmentation de 10% du taux de la taxe d'habitation et de la taxe sur le foncier bâti.

Cette décision est d'autant plus injuste pour les ménages qui voient leur pouvoir d'achat déjà rogné de toutes parts que le Conseil Municipal a formulé depuis longtemps d'autres solutions pour l'équilibre du budget communal. (...)

Je tiens à vous rappeler que, chaque année, la Chambre Régionale des Comptes (CRC) émet un avis sur le budget de Grigny. Elle constate que les dépenses (qu'elle juge pour l'essentiel « incompressibles ») correspondent exactement aux réalités des besoins de la population mais que, par contre, le problème vient des recettes propres de la commune qui sont encore insuffisantes.

C'est ce qui avait conduit l'Etat à prendre des engagements. En effet, en 2000, l'Etat et la ville ont signé un protocole qui prévoyait d'une part un programme d'actions pour mettre à niveau les services et les équipements indispensables aux habitants et d'autre part une convention financière pour évaluer chaque année l'impact de ces actions sur le budget de fonctionnement et prendre, en conséquence, avec les services de l'Etat, les mesures d'accompagnement nécessaires à son équilibre.

Le Conseil Municipal a conduit les actions prévues et il poursuit aujourd'hui ses efforts pour réussir les évolutions de notre commune, notamment dans le cadre d'opérations de renouvellement urbain.

Mais l'Etat n'a pas honoré ses engagements. (...)

Ayant préconisé un « plan de redressement » pluriannuel, la CRC exprimait en 2006 l'avis suivant : « considérant qu'en 2003, lorsque fut établi le plan de redressement la commune bénéficiait du versement d'une subvention exceptionnelle de fonctionnement de 4 millions d'euros ; qu'en 2004 la subvention versée par l'Etat baissait d'un million d'euros ; qu'elle n'était plus versée en 2005 ; que de ce fait en dépit de l'augmentation progressive de la DSU, la commune a perdu une recette cumulée de près de 5 millions d'euros en 2006 par rapport aux prévisions du plan de redressement (...) La commune sur la période considérée a effectué un effort de 3 millions d'euros grâce aux économies de gestion réalisées ».

Il est bien évident qu'un « plan de redressement » où l'Etat n'assume pas ses engagements et où la ville est appelée à réduire toujours d'avantage ses dépenses en dépit des besoins de ses habitants est injuste et ne peut qu'échouer.

Face à cette rupture de contrat, nous avons régulièrement interpellé les Ministres concernés, les habitants et le personnel communal étant partie prenante de ces initiatives.



Installation d'élus à Paris le 25 septembre 2008 contre la Réforme de la DSU

...cristalliseront !

2008
Préfecture :

*« Vivre au-dessus
de ses dépenses »*

C'est d'ailleurs suite à ces démarches que Madame VAUTRIN, Ministre, m'a informé par courrier du 14 mars 2006 qu'elle avait demandé au Préfet de l'Essonne « d'explorer toutes les voies possibles de nature à résoudre ces difficultés. Le Préfet va constituer à cet effet un groupe de travail financier associant les instances et organismes compétents dans ce domaine. Il me fera part à échéances régulières des difficultés rencontrées et des solutions qui auront pu être identifiées pour votre commune ».

Force est de constater que rien n'a été fait ! Dans ces conditions, le déséquilibre de notre budget de fonctionnement grandit d'année en année. A qui la faute ?

Au delà des discours sur la réduction des inégalités territoriales il faut passer aux actes. C'est justement l'objectif du projet global de développement et de son programme d'actions que la ville a contractualisé avec l'Etat.

La condition de sa réussite, c'est de faire aujourd'hui ce qui aurait dû être fait depuis 2000 pour créer les conditions de l'équilibre durable du budget de fonctionnement de la commune. C'est cela aussi le respect de la continuité de l'Etat.

Pour toutes ces raisons et dans cet objectif je vous confirme, Monsieur le Préfet, notre demande d'ouvrir rapidement avec vos services un processus de travail.

Je vous prie de croire, Monsieur le Préfet, en l'expression de mes respectueuses salutations.

Déclaration du Maire

360 milliards pour les banques et rien pour les communes ?

Madame, Monsieur,

L'actualité politique nous donne de nombreuses raisons d'être en colère et de participer aux mobilisations en cours : Alors que 13 000 postes d'enseignants ont été supprimés, nous nous battons pour une véritable école de la réussite scolaire.

Nous participons aux initiatives contre la fermeture programmée des services de chirurgie et de maternité de l'hôpital de Juvisy.

Le Conseil Municipal a adopté une motion contre la privatisation de la Poste et pour réclamer un vrai service public postal de qualité.

L'actualité c'est aussi, malgré les promesses, l'étranglement financier des communes de banlieue.

Le projet de réforme de la Dotation de Solidarité Urbaine (DSU) excluait de ce dispositif de solidarité 238 communes dont 14 en Essonne. Qu'en sera-t-il de Grigny ?

Face à une forte hausse des prix, la principale dotation de l'Etat (DGF) ne progresse que de 0,80 %, ce qui réduit d'autant les moyens financiers de notre ville.

Le Préfet a même décidé, contre la volonté de notre Conseil Municipal, l'augmentation de 10% des taux de la taxe d'habitation et du foncier bâti.

Et pour couronner le tout, nous avons pu lire dans le Parisien ces propos venant de la Préfecture : « Grigny vit au dessus de ses moyens. La ville doit réduire ses dépenses ».

De la part de représentants de l'Etat, s'agit-il d'une profonde ignorance de nos réalités ou de mépris à l'égard de nos concitoyens ?

Les enfants de Grigny n'ont-ils pas, eux aussi, droit à des écoles de qualité ? Les habitants de Grigny, de toutes générations, n'ont-ils pas eux aussi, droit à des services municipaux qui répondent à leurs besoins ?

Ainsi, notre ville n'échappe pas à la politique du Gouvernement qui s'attaque aux services publics et aux collectivités locales.

S'agissant de Grigny, c'est d'autant plus inadmissible que l'Etat avait pris l'engagement de soutenir nos efforts. Un protocole prévoyant la rédaction d'une convention financière avait même été signé en 2000. Mais il n'a pas été respecté et le déséquilibre de notre budget de fonctionnement a commencé en 2001. Il faut donc faire aujourd'hui ce qui était prévu. Notre Conseil Municipal formule des propositions pour un équilibre durable du budget de fonctionnement. Il faut en discuter ! C'est dans cet objectif que je me suis adressé au Préfet de l'Essonne et vous trouverez ci-joint le contenu de ma lettre.

L'actualité, c'est aussi bien sûr la crise du capitalisme consécutive à d'énormes spéculations financières effectuées au détriment de « l'économie réelle » et du progrès social.

Alors que le Gouvernement a su trouver 360 milliards pour renflouer les banques qui ont spéculé, personne ne comprendrait que les communes de banlieue soient davantage étranglées. Pour les mêmes raisons, à Grigny, personne ne comprendrait que l'Etat n'honore pas aujourd'hui les engagements qu'il n'a pas voulu tenir jusqu'ici.

C'est pour cette exigence que nous nous mobilisons. Je vous invite à participer aux initiatives que nous allons vous proposer.



Extraits du rapport de la Chambre Régionale des Comptes (2004) sur les budgets 1999 et suivants de la ville de Grigny

« Les difficultés financières que connaît Grigny trouvent leur origine dans plusieurs facteurs externes. D'une part, le faible potentiel fiscal... »
« L'engagement de la commune dans le projet mis en œuvre dans le cadre de la politique de la ville implique un effort financier qu'elle n'est pas en mesure d'assumer complètement. »
« Ce n'est qu'à partir de 1999, alors que des modalités de soutien durable des finances communales semblaient sur le point d'être acquises et que l'Etat prenait l'engagement d'une convention financière avec la ville dans le cadre de la convention du Grand Projet de Ville, que la commune s'est résolue à de lourds programmes d'investissement. »

RER D UNE NOUVELLE ASSOCIATION POUR FAIRE AVANCER LE TRAIN DES AMÉLIORATIONS

Comme nous vous l'avions annoncé dans le précédent Grigny Informations, la ville a officiellement rejoint, par décision du Conseil municipal en date du 30 septembre, la nouvelle association des « élus de la ligne D du RER ».

Créée le jeudi 4 septembre 2008 lors d'une réunion de l'Union des Maires de l'Essonne (UME) à Evry par une vingtaine d'élus et de maires de villes desservies par la ligne D du RER, en présence du nouveau directeur de la ligne D, et de deux associations d'usagers (« Sadur » et « D-très insuffisant »), cette association a pour objectifs de participer pleinement au projet d'amélioration du réseau en étant force de proposition et également de faire pression sur le STIF (Syndicat des transports d'Ile-de-France) et la SNCF pour la mise en œuvre rapide du plan « D Maintenant ».

DEXIA, la 2^e banque des collectivités locales dans la tourmente de la crise financière

Un article paru dans le journal « Le Monde » du 10 octobre titre : « Les collectivités locales redoutent un assèchement du crédit ». L'article souligne : « Les difficultés de la banque DEXIA sont un sujet d'inquiétude pour les régions, départements, communes... et poursuit : « pour les 40 000 collectivités locales, l'élaboration du budget 2009 s'annonce particulièrement périlleuse. Régions, Départements, communes sont tenus, contrairement à l'Etat, de voter un budget en équilibre ».

L'ACTUALITÉ nous apprend que la crise financière que nous subissons est le fruit d'une spéculation financière qui s'est faite au détriment des investissements utiles répondant aux besoins des populations. Si le secteur privé (industrie, bâtiment...) est frappé, le secteur public n'est pas épargné.

En effet, DEXIA, une des principales banques des collectivités locales (Grigny y a contracté 30 % de ses emprunts) est aujourd'hui en grande difficulté car, comme les autres banques, elle a « boursicoté » sans complexe.

La loi des marchés financiers a depuis longtemps pris le dessus sur les finances publiques, sur l'argent qui sert aux besoins humains et tout ça avec l'argent des contribuables.

Si la banque Dexia devait être amenée à modifier ses taux d'intérêt cela pourrait avoir de graves conséquences sur le budget des villes et entraînerait une explosion des impôts locaux voire la suppression de nombreux projets indispensables aux habitants.

Grigny, comme toutes les communes, mais aussi les hôpitaux, les sociétés HLM... qui utilisent les services de Dexia, serait fortement pénalisée.

Dexia, dont l'essentiel du capital provient des collectivités locales, doit devenir une banque à 100 % publique et sa gestion totalement transparente. C'est la condition pour protéger les collectivités locales.

Pour faire face à la crise, l'Etat vient de décider d'injecter 3 milliards d'euros pour sauver la banque Dexia et cela en quelques heures. Mais il refuse depuis des années de se mettre au travail pour trouver une solution à l'équilibre durable du budget communal de Grigny.

La réforme de la Dotation de Solidarité Urbaine (DSU) met les villes de banlieue en danger

La Dotation de Solidarité Urbaine a été créée en 1991 pour aider financièrement les communes qui ont de lourdes charges et peu de ressources. C'est le cas de Grigny.

Aujourd'hui, sous prétexte de recentrer ces dotations, le Gouvernement change les règles de calcul. Il supprime par exemple le critère « nombre de logements sociaux dans la commune ». Par ailleurs, l'augmentation de la DSU pour 2009 qui était fixée à 120 millions d'euros par le Gouvernement, ne serait plus que de 70 millions d'euros. Résultat, 238 villes en France, (14 en Essonne) pourraient être exclues de ce dispositif de solidarité : Arpajon, Brétigny, Brunoy, Draveil, Montgeron, Morsang sur Orge, Ris Orangis, Sainte Geneviève des Bois, Saint Michel sur Orge, Savigny sur Orge, Viry Chatillon, les Ulis. Qu'en sera-t-il de Grigny ? Pour l'heure, l'ensemble des associations d'élus regroupant toutes les sensibilités politiques sont en colère. Elles sont mobilisées et unies contre cette réforme. L'Association « Maires Ville et Banlieue » à laquelle Grigny est adhérente, est en première ligne pour faire reculer cette injustice.

Maison de l'innovation pédagogique et de l'orientation professionnelle (Mipop)

Ouverture d'un dispositif de re-scolarisation pour les jeunes sans affectation après la 3^e

30 jeunes de Grigny et Viry-Châtillon sont accueillis à la Mipop, depuis le 18 septembre et ce jusqu'au 24 octobre 2008, pour trouver en un mois une orientation possible et une place dans une formation professionnalisante. Des ateliers sont organisés pour redonner confiance aux jeunes et les aider à choisir leur voie.

Trouver une solution rapide au décrochage scolaire

Chaque année, des dizaines d'élèves sortent de la 3^e sans solution de formation et sans qualification. Leur âge joue en leur défaveur car ils ne sont pas prioritaires au redoublement (trop âgés), et trop jeunes pour relever des dispositifs traditionnels d'accès à l'emploi.

Ces jeunes sont pris en charge immédiatement par la MIPOP pour éviter qu'ils ne soient perdus de vue. Une place en CFA, lycée professionnel ou module d'insertion de la MGI est trouvée en un mois.

Les prochains rendez-vous de la Mipop

- 21 octobre de 9h à 13h : Atelier « Théâtre forum (mise en situation) » avec l'équipe du lycée Einstein de Sainte-Geneviève-des-Bois.

- 24 octobre 10h à 12h : réunion de bilan en présence des jeunes, des intervenants, des partenaires.

Contact

Christophe Baude, responsable MIPOP
Tél. 01 69 24 76 18 ou 06 78 35 55 45
mail : christophe.baude@gipgrignyviry.fr

Au Centre de formation et de professionnalisation (CFP)

Les métiers de l'information en vedette

La MIPPOP organise depuis 2002 des matinées ou journées d'information sur des filières professionnelles choisies avec l'Education nationale et les acteurs de l'orientation à Grigny et Viry-Châtillon. Le 13 novembre 2008 de 9h à 16h l'Info-Métier aura pour thème les métiers de l'information et de la communication.

Environ 400 jeunes sont inscrits et préparés à chaque Info-Métiers, accompagnés d'enseignants et de conseillers d'orientation.

Accueil

8h30 au Centre de formation et de professionnalisation, 23, rue des Ateliers à Grigny avec un petit déjeuner. Votre repas de midi est pris en charge par la MIPPOP.

Mipop

Maison de l'éducation - 14 avenue de Flandre- 91170 Viry-Châtillon
Tél. 01 69 24 76 11
Fax. 01 69 24 76 95
mail : contact.mipop@gipgrignyviry.fr

Magasin Truffaut de Grigny

Un hôte de marque

Outre une activité commerciale florissante, et ce quelle que soit la saison, le magasin Truffaut de Grigny, fidèle aux traditions éco-citoyennes multiplie les initiatives à destination du public grignois.



Le festival de la nutrition, une semaine du jardinage, des journées privilèges aux porteurs de cartes de fidélités, des offres sur les chrysanthèmes à la Toussaint et sur le reste du végétal de début octobre jusqu'à la Sainte Catherine, des « happy hours » en fleuristerie, 600 m² de rayonnage dédiés aux décorations de Noël dès le 3 novembre...

Les engagements pris dès l'ouverture le 14 février dernier par l'enseigne de jardinerie-animaillerie de participer, aux côtés des acteurs locaux, à la sensibilisation des habitants aux enjeux du développement durable n'ont pas été trahis. Loin s'en faut.

En seulement huit mois d'existence, le magasin Truffaut de Grigny a su fidéliser une clientèle exigeante et très courtisée grâce à une politique de prix attractive, des produits de qualité et adaptés à la demande et des animations commerciales innovantes.

Des promotions et animations à la pelle

A l'approche des inventaires de stocks, Emmanuel Legrand, directeur du magasin, égrène donc sereinement les premiers bilans et témoigne : « notre ouverture en plein hiver a été une réussite. Depuis, l'augmentation de notre chiffre d'affaire et l'extension de notre zone de chalandise sont constantes et prouvent notre parfaite intégration au tissu socioéconomique local. » Et le manager, dont les collaborateurs éprouvent jour après jour le dynamisme, ne compte pas se reposer sur ses lauriers : il va en effet proposer, pêle-mêle, des expositions de chats, un

Un acteur confirmé du développement durable

L'enseigne, qui affirmait également vouloir jouer un rôle prépondérant dans la promotion de valeurs éco-citoyennes, est en passe de devenir un des acteurs principaux du développement durable à Grigny : participation à « Mon village en Ville », au concours des jardins et balcons fleuris ainsi qu'à la 2^e édition de la Fête des Lacs, organisation d'ateliers d'initiation aux techniques de plantation proposés aux enfants des centres de loisirs municipaux...

Des embauches locales

A cela s'ajoute la poursuite d'une politique salariale concertée avec les différentes structures d'aide à l'emploi intervenant sur la ville (les recrutements programmés de saisonniers se feront en partenariat avec la Mission locale, le service économique de la ville...) et la reconnaissance des efforts consentis par des employés mobilisés dès l'ouverture (passage en CDI de la plupart des employés recrutés en CDD). Au sein d'une ville sensible à la cause environnementale, Truffaut a su trouver le juste équilibre entre raison commerciale et éthique citoyenne.

Mon village en ville, 6^e édition

L'autre visage de

Dimanche 5 octobre, malgré une météo peu clémente, le cœur musical, assurée par l'ensemble de percussions et du Brass municipal, de la compagnie « Les Traînes Savates » et celle de l'atmosphère de la Ferme neuve. « Mon village en ville » a une fois de plus permis que le passé rural de Grigny retrouve une certaine harmonie qui redessine actuellement le visage de la ville.

Les visiteurs ont pu ainsi déambuler à travers les stands à la découverte de produits du terroir, prendre connaissance de l'histoire locale et de l'action municipale pour la

préservation de l'histoire. Les ballades en carrosse et divers jeux ont fait



Les Swing très appréciés des « Traînes savates ».



Instructive exposition et débat historique « Si la Ferme neuve m'était contée », animée par l'association l'Orme du bout.



Le bon pain et les produits de la boulangerie Ducrocq, une fidèle de Mon village en ville.



Environnement

Grigny s'engage pour le développement durable aux côtés du Conseil général

Grigny agit avec notre communauté d'agglomération pour la valorisation et la protection de l'environnement : Ouvrage de dépollution des Lacs, aménagement des berges, création d'une trame verte, valorisation du patrimoine naturel, mise en place du tri sélectif, partenariats avec la Ligue de Protection des Oiseaux (LPO) et les associations de pêcheurs. L'éducation à l'environnement est un axe fort de la politique locale. Les actions développées par la Maison des enfants et de la Nature en direction de tous les publics témoignent de cette volonté.

Grigny, vient de franchir une nouvelle étape en signant, lors du dernier Conseil municipal, le « protocole d'engagements partagés pour le développement durable et solidaire en Essonne » initié par le Conseil Général. Celui-ci formalise la mise en œuvre de la deuxième étape de « L'Agenda 21 essonnien ».

Il s'agit d'agir de manière concertée avec les institutions, les associations pour protéger notre environnement et lutter contre la pollution qui engendre d'importants changements climatiques et une dégradation de nos ressources naturelles.

A cet effet, les signataires de ce « contrat » s'engagent à se mobiliser et à s'impliquer en matière de développement durable et solidaire. Ce protocole exige, entre autres, que les enjeux écologiques soient mieux pris en compte dans le mode de fonctionnement des collectivités. Par ailleurs, la ville accepte que ses actions en matière de développement durable fassent l'objet d'un suivi, d'une évaluation et d'une communication régulière.

Partenariat Caf, PMI et Maison de la Petite Enfance

Cycle de rencontres parents

DANS le cadre du partenariat entre la Caf, la PMI et la Maison de la Petite Enfance, un cycle de 7 rencontres gratuites va être proposé aux futurs parents tous les jeudis après-midi (de 13h45 à 16h) à partir du 6 novembre 2008 à l'antenne sociale Caf de Grigny ou à la Maison de la Petite Enfance. Autour de sujets variés (le suivi de la grossesse, l'arrivée d'un enfant, nourrir son bébé, préparer l'accueil de son bébé, confier son enfant, l'accouchement, les premiers jours avec son bébé), des intervenants

e Grigny

... était à la fête. L'animation
Band du conservatoire
« Paris canaille », a réchauffé
... nouvelle fois démontré
avec la modernité urbaine

environnement, de la faune et de la flore.
alèche ou à dos de poney, le carrousel et
t le bonheur des enfants.



la Compagnie Tiligolo avec ses animaux fait
toujours recette chez les enfants.



... du ciel et une animation autour des
hivernales proposés par le magasin Truffaut.



... stationnement autour du pressoir à raisin.



on de la Petite Enfance ntres futurs

qualifiés (sages-femmes, puéricultrices, psy-
chologues, assistantes sociales...) se mobi-
liseront pour apporter des réponses claires
aux futurs parents inquiets ou soucieux de
préparer au mieux l'arrivée de bébé.
Certaines de ces rencontres seront ponc-
tuées de séances de respiration et de relaxa-
tion (voir agenda page 8).

Renseignements et inscriptions : Antenne
Caf, 16 place aux Herbes à Grigny
Tél. : 01.69.45.50.56

Résultat du Concours « Des fleurs dans ma ville » 2008

Des jardins et des balcons toujours mieux fleuris à Grigny



Un bouquet de fleurs en guise de lots de consolation a été offert
à l'ensemble des participants.

L'OPÉRATION environnementale « balcons et jardins fleuris » a mis en
compétition cette année 65 amoureux des plantes, issus de tous les
quartiers de la ville. Ils n'étaient que 52 en 2007. L'édition 2008
était également marquée par la première participation de quatre rési-
dents de la maison de retraite du Bois Joli.
Avant la remise des prix, Claude Vazquez, le Maire, entouré par les res-
ponsables et les agents municipaux du Service des espaces publics, a cha-
leureusement félicité tous les concurrents, tout en faisant remarquer que
leurs efforts « participent à la qualité de l'environnement de notre ville,
qui fait de la préservation et du développement de ses richesses natu-
relles une des priorités de l'action municipale. »

Le Palmarès

- 1^{er} prix toutes catégories confondues**
Mostafa Ouldehkim (un bon d'achat de 100 euros).
- Catégorie jardins**
Georgette Ruelland (1^{er} prix, bon d'achat de 75 euros). Michel Mereaux (2^e prix, un ouvrage sur le jardinage). Françoise Le Poulain (3^e prix, une plante verte).
- Catégorie balcons fenêtres**
Jean Karcher (1^{er} prix, un bon d'achat de 75 euros). Danièle Mounier (2^e prix, un ouvrage sur le jardinage). Anna Jollois (3^e prix, une plante verte).
- Prix d'encouragement**
Une plante verte offerte à Laurence Lenerrant, Odette Fouesneau, Christian Lesniak et Blanche Evanot, résidents du Bois Joli.

Réunions des Conseils de Voisinage

C'est reparti !

Véritables lieux d'expression
citoyenne et moteurs de la vie
de quartier, les Conseils de
voisinage ont repris dès sep-
tembre leur cycle de réunions
après une interruption durant
la période électorale.



Débuté le 25 septembre par le secteur du village, ce cycle de réu-
nions s'achèvera le 23 octobre par celle de la Grande-Borne ouest.
Ce seront alors en tout neuf réunions qui se seront tenues à travers
tous les quartiers de la ville et qui auront permis à quelque 250 habitants
de se rencontrer et d'échanger sur des sujets divers avec des techniciens
municipaux et intercommunaux, en présence d'élus, au premier rang des-
quels Raymonde Rogow, adjointe au maire chargée de la vie de quartier.
Et déjà Mohammed Arrouk, coordinateur municipal des Conseils de voisi-
nage, constate que « si le redémarrage s'effectue en douceur, avec une
fréquentation moyenne, l'intérêt des participants va croissant notam-
ment quand il s'agit de la présentation des nombreux projets d'aménage-
ment programmés : square René Picketty pour le village, projet de cœur
de ville, trame verte aux Tuileries et voie de désenclavement aux
Sablons. Invités à donner leur avis sur ces projets et, au-delà, sur l'avenir
de leur quartier et de leur ville, les habitants, qui mesurent l'investisse-
ment de la municipalité et de ses partenaires, se montrent force de
proposition en critiquant parfois mais toujours dans une démarche
constructive. »
Ces réunions ont aussi été une occasion privilégiée d'aborder des sujets
qui préoccupent les grignois au quotidien tels que les finances commu-
nales, la sécurité, le stationnement...
Un premier bilan encourageant donc pour cette reprise et une double
promesse de la part de la municipalité : prendre en considération les
observations des habitants et assurer la pérennité des Conseils de voisi-
nage qui constituent le socle de la démocratie participative à Grigny.

Les prochaines réunions des conseils de voisinage :
jeudi 23 octobre à 18h30 secteur de la Grande-Borne nord ;
jeudi 13 novembre à 18h30 secteur des Patios.

Les chantiers du mois

Chaque numéro de Grigny Informations fera un gros plan sur
l'avancement d'un ou plusieurs projets urbains en cours.

Les chantiers immobiliers en centre ville

L'émergence d'un habitat diversifié de qualité

La municipalité se bat pour encourager un habitat
diversifié basé sur la mixité urbaine et sociale.
Ce renouveau de l'immobilier émerge déjà
sur différents secteurs du futur centre ville.

Le projet urbain de Grigny inscrit la question de l'habitat
dans une dynamique d'évolution de son patrimoine immobilier.
Ainsi les constructions nouvelles en
centre ville sont pensées dans le
cadre d'une stratégie de diversifi-
cation de l'offre d'habitat et la
recherche d'un bon équilibre entre
la nature des logements et le
niveau des loyers ou du prix
d'achat.



Une variété de l'offre appréciée

Le « Cœur de ville » commence à
émerger autour de la Ferme
neuve. A ce jour, 420 logements de
différents types ont été construits
et d'autres sont en cours de
construction soit en accession libre,
soit dans le cadre du 1% entre-
prise, soit en HLM.

Habitat pour tous les goûts rue de Schio

Au cours de ce mois d'octobre,
commence dans la zone dite du
Moulin, le long de la rue de Schio,
un chantier de 35 habitations en
accession sociale. Cet ensemble
immobilier sera constitué de mai-
sons de ville, de pavillons et d'ap-
partements.
Le programme de construction en
centre ville de logements de quali-
té, accompagné d'équipements
publics, continue donc dans son
élan. L'aménagement du « cœur
de ville » se précise quant à lui
avec les dépôts de permis de
construire en décembre 2008.

72 logements intermédiaires avec la Foncière

Dans le même secteur, la Foncière,
l'autre bailleur, réalise 72 loge-
ments locatifs PLS (Prêt Locatif
Social) et en accès libre.

Un nouveau Centre de Vie Sociale à la Grande Borne

Le chantier sera ouvert avant la fin de l'année

« Bien vivre dans un quar-
tier c'est aussi avoir des
équipements renouvelés.
C'est pourquoi nous avons lancé
tous ces chantiers pour faire évo-
luer la Grande-Borne, l'ouvrir sur le
reste de la ville... » C'est par ces
mots que le Maire Claude Vazquez
a ouvert le 13 octobre 2008, la réu-
nion d'information tenue à la
Maison de quartier Marie-Curie (Grande-Borne) en présence de plusieurs
élus, de représentants de l'agglomération Les Lacs de l'Essonne, des archi-
tectes Novak et Maunier et des responsables de l'entreprise Outarex,
chargée de la construction du Centre de Vie sociale à la Grande-Borne.
Le futur équipement municipal abritera une véritable bibliothèque, des
espaces jeunes pour les 6/12 ans et les 12/15 ans, la Maison de quartier,
des espaces associatifs, etc. Grigny Informations présentera dans un pro-
chain numéro cet important équipement de proximité.



Le monument aux morts déplacé sur l'espace du nouveau square René Picketty

La stèle de la mémoire au cœur de la ville

Le 8 de ce mois d'octobre, la stèle, dédiée au
souvenir des « morts pour la France » située
à l'ombre de l'église St. Sulpice-St. Antoine,
était méticuleusement démantelée et déplacée
par une équipe de l'entreprise Dubocq, une
entreprise agréée par Bâtiments de France.
Le lendemain (9 octobre), les cinq pièces de ce
monument de 8 tonnes environ, ont été soi-
gneusement remontées et installées au cœur du
nouveau square René-Picketty à l'angle de la
route de Corbeil et de la rue Pierre-Brossolette.
Un site verdoyant au centre du village beau-
coup plus adapté au souvenir de ceux qui ont
donné leur vie pour la liberté.



Prix Coca-Cola des projets associatifs 2008

Quatre projets récompensés



« L'usine Coca-Cola de Grigny par son action au sein de la vie associative a su démontrer depuis longtemps qu'elle respectait la volonté de la municipalité de faire participer les entreprises à la vie locale ». C'est en ces termes que le maire de Grigny Claude Vazquez a salué l'initiative de l'entreprise Coca-Cola de récompenser, pour la 13^e année consécutive, quatre associations grignoises, œuvrant chacune dans un domaine différent (Environnement, arts graphiques et cadre de vie, Solidarité, Sport et Musique et culture), pour des «projets utiles visant à tisser du lien social à travers la ville», selon les mots de Bruno

Ripoche, directeur du site Coca-Cola Entreprise de Grigny.

LES LAURÉATS 2008

L'accueil Farandole, pour la restauration d'un mur-mosaïque à la Grande Borne impliquant des familles ; Jeunesse Essonne, pour la formation de 10 jeunes au BP JEPS (Brevet Professionnel de la Jeunesse, de l'Education Populaire et du Sport) ; le Judo Club de Grigny pour un week-end en bord de mer à Cherbourg ; enfin, la JProd pour son émission Zoom Jeunesse Productive diffusée sur la chaîne BDMTV et qui présente des jeunes talents issus des quartiers. Les lauréats repartent chacun avec un chèque de 3750 euros.

Exposition sur les « accidents domestiques » à la Maison de quartier Pablo-Picasso

Des précautions simples pour éviter le drame

Les accidents domestiques de l'enfant, souvent sous-estimés, causent d'énormes dégâts. Une exposition de sensibilisation autour de ces dangers potentiels, gracieusement prêtée par la Caisse régionale d'assurances maladie d'Ile-de-France, était donc organisée du 7 au 10 octobre 2008 à la Maison de quartier Pablo-Picasso.

Pourquoi cette exposition

Joyce Larkan, coordinatrice des animations familles à Picasso, nous donne la raison de ce projet lié à la prévention : « Nous avons constaté, dit-elle, plusieurs accidents domestiques dans le secteur de Grigny2. L'équipe de la Maison de quartier a alors décidé de sensibiliser les parents sur ces dangers du quotidien que de simples précautions pourraient prévenir. »

Sur place, après les séances d'expli-



cations pédagogiques autour de panneaux et d'une borne vidéo interactive, les visiteurs reçoivent un livret et un recueil de dessins illustrant quelques gestes simples à adopter pour éviter les accidents. Il faut savoir que selon plusieurs études, « les accidents domestiques sont la première cause de mortalité chez les jeunes enfants en

France. » Une seconde d'inattention du parent a souvent des conséquences dramatiques sur l'enfant : chutes, chocs, brûlures, empoisonnements, noyades, étouffements, électrocutions...

L'initiative de l'équipe Pablo-Picasso, en partenariat avec des assistantes sociales de la Grande Borne, était donc la bienvenue.

Maison de quartier Marie-Curie

Les Arts plastiques à la portée de tous

Tout au long de l'année, la Maison de quartier Marie-Curie propose aux habitants des initiations et des stages d'Arts plastiques. Ces activités permettent aux familles et aux enfants d'avoir un accès à l'expression artistique dans sa diversité : peintures, créations d'œuvres, sorties, expositions permanentes...

Le travail en atelier

L'atelier d'arts plastiques est un lien entre différentes pratiques et différentes visions. Le travail peut être orienté sur une technique, une thématique ou à la demande d'un participant. Les créations sont collectives ou individuelles. Il permet aux participants à cet atelier de s'épanouir et de développer leur créativité en passant d'agréables moments en famille ou entre amis.



JOURS ET HORAIRES

Pour les enfants et les adultes pendant la période scolaire :
Tous les mardis de 17h à 18h.
Un mercredi par mois
De 10h à 12h pour les enfants de 6/12 ans.
De 14h00 à 16h00 pour les familles.

Pendant les vacances
Stage d'Arts plastiques tous les jours pour enfants et adultes, de 10h à 12h et 14h à 17h.

Renseignements

Maison de quartier Marie-Curie
13 - 14 Place aux Herbes Grigny
Tél. 01 69 21 17 33
Participation gratuite

INSCRIPTION SUR LES LISTES ÉLECTORALES

Inscrivez-vous avant le 31 décembre 2008 pour exercer votre droit de vote en 2009

Les élections européennes se tiendront en juin 2009. Pour pouvoir exercer votre droit de vote lors de ce grand rendez-vous politique continental, vous devez vous inscrire dès aujourd'hui sur les listes électorales avant le 31 décembre 2008.

LES CONDITIONS D'INSCRIPTION : Avoir 18 ans au 28 février 2009 ; être de nationalité française ou être ressortissant de la Communauté européenne et habiter à Grigny.

LES DOCUMENTS NÉCESSAIRES : Présentez-vous au Service des Affaires générales en Mairie, munis des pièces suivantes : carte d'identité ou carte de résident pour les ressortissants européens ; un justificatif de domicile (par exemple : quittance d'EDF, de téléphone, de loyer ou carte vitale...)

ATTENTION : Les jeunes, arrivés à leur majorité, sont automatiquement inscrits s'ils ont été recensés. Toutefois, vous êtes invités à contacter le service élection de la ville pour vérifier votre inscription.

Les ressortissants de la communauté européenne doivent également vérifier leur inscription en Mairie.

Croix-Rouge Française

Ouverture prochaine d'une antenne à Grigny

La délégation de Viry-Châtillon de la Croix-Rouge Française, qui regroupe les communes de Grigny, Fleury-Mérogis et Viry-Châtillon, ouvrira d'ici la fin de l'année une antenne à Grigny (78 route de Corbeil) dans le bâtiment restructuré qui abrite déjà l'association Intermède.

SUBVENTIONNÉE par les trois communes membres du groupement et présidée depuis mars 2008 par Daniel Luce, la délégation de Viry-Châtillon de la Croix-Rouge, outre ses activités « traditionnelles » de secourisme et de formation aux gestes qui sauvent, dispose d'une banque alimentaire et d'un stock de vêtements lui permettant de venir en aide aux plus démunis que d'un contingent de travailleurs sociaux bénévoles qui apportent un soutien psychologique aux personnes en détresse morale et les orientent dans certaines démarches administratives (formalisation de demande d'aide au financement, RMI, allocations diverses...).

cette délégation, qui compte parmi les plus actives et les mieux équipées de la région (tentes, pompes à chaleur, groupes électrogènes, un AFM et deux véhicules d'appui logistique) disposeront d'une meilleure visibilité sur la ville de Grigny et d'un lieu d'accueil et d'écoute ouvert au public à l'occasion de permanences organisées les soirs et week-ends», selon Bernard Venera, président de la délégation de Viry-Châtillon de 1989 à mars 2008.

A noter : la délégation de Viry-Châtillon recrute actuellement des bénévoles (secouristes, formateurs, travailleurs sociaux...) pour son antenne de Grigny. Contactez Daniel Luce au 06.17.69.88.44

Changement au Cabinet d'Infirmières

Suite au départ en retraite de Mme Jocelyne Emmanuel le 1^{er} octobre 2008, le cabinet d'infirmières place Henri-Barbusse continue de fonctionner avec Mme France Saroul, à la même adresse : 2 place Henri Barbusse 91350 GRIGNY - Tél. 01 69 06 08 58

L'ADAPT propose une semaine d'actions en faveur de l'emploi des personnes handicapées

Pour la 12^e année consécutive, l'Association pour l'insertion sociale des personnes handicapées organise, du 17 au 23 novembre 2008, une semaine pour l'emploi des personnes handicapées en partenariat avec Adia, Areva, Monster, le groupe Caisse d'Epargne, La Poste et Sodexo. Au programme : des forums régionaux, des jobdatings et des handi-café ainsi que des informations destinées aux entreprises et aux personnes handicapées disponibles en ligne sur le site www.semaine-emploi-handicap.com. Plus d'informations sur www.ladapt.net

CCAS

Solidarité à l'occasion des fêtes de fin d'année

À L'APPROCHE des fêtes de fin d'année, le CCAS propose comme chaque année aux habitants, sous conditions de ressources, des aides diverses et variées : bon d'achat pour les jouets de Noël (pour les enfants dont les parents sont demandeurs d'emploi et inscrits à l'ANPE), aide au paiement des factures EDF, colis pour le réveillon et allocation Noël aux personnes âgées d'au moins 65 ans et titulaires de l'allocation supplémentaire.

Les inscriptions ont démarré le jeudi 2 octobre et se poursuivront jusqu'au jeudi 6 novembre 2008.

Elles ont lieu : En Mairie au CCAS les lundis et jeudis de 9h à 11h30 et de 14h à 16h30 et les mardis de 14h à 16h30 ;

Dans les Maisons de quartier Pablo-Picasso (avenue des Sablons), Marie-Curie (Grande Borne) et du Village (quartier des Aiglons) tous les mardis matin de 9h à 11h30.

Les personnes intéressées doivent se présenter munies des justificatifs suivants :

- Livret de famille ;

- Justificatifs de ressources (3 derniers bulletins de salaire du foyer,
- 3 derniers décomptes d'Assedic du foyer, dernier talon de pointage et notification des Assedics, dernier talon de retraite + retraite complémentaire, pension d'invalidité) ;

- Inscription à l'ANPE (année 2008) pour les demandeurs d'emploi ;

- Avis d'imposition ou de non-imposition 2007 ;

- Quittance EDF ou GDF récente ;

- Attestation de la CAF de moins de trois mois obligatoire ;

- Justificatif de domicile et/ou certificat d'hébergement avec le justificatif du domicile de l'hébergeant, la pièce d'identité de l'hébergeant, la quittance de loyer ou appel de charges ;

- Jugement de divorce ou de séparation ;

- Relevé d'identité bancaire ou postale (personnes âgées).

Attention : toute inscription en dehors de ces dates ou un dossier incomplet empêcheront la prise en compte de la demande.

Les semaines "Tous en forme" du collège Jean-Vilar

La sensibilisation à la santé, au sport et à la solidarité

Le 13 octobre étaient inaugurées au collège Jean-Vilar de la Grande Borne les deux semaines de l'opération "Tous en forme". A travers une exposition, des tests physiques, un dialogue avec un diététicien, ce projet a pour objectif de sensibiliser les adolescents du quartier aux problèmes de l'obésité et aux risques de la sédentarité.

"DURANT ces semaines, précise Nicolas Casaubon, professeur d'EPS, nous présentons une exposition sur les thèmes de la santé et de l'activité physique. Celle-ci, réalisée en un an par une trentaine de collégiens, a été visitée par les classes du collège en cours de SVT et par les écoles primaires environnantes.» Ce projet est soutenu par le Conseil général dans le cadre du dispositif «collégien citoyen.»

La forme testée et les explications d'un diététicien

Les trente élèves ont testé la forme physique de leurs camarades grâce à un «athlèstest», créé par la ligue Nord-Pas-de-Calais d'athlétisme, et consistant à accomplir une série de 9 exercices physiques.

Le 16 octobre les classes de 6^e ont, par demi classe, dialogué avec un diététicien sur la nutrition et l'activité physique, et avec les infirmiers de l'établissement sur l'hygiène et les conduites à risque.

Jeudi 23 octobre clôture de l'opération

« TOUS EN FORME »

Ces deux semaines de sensibilisation finiront en apothéose par le cross des collèges qui rassemble chaque année tous les élèves de 6^e



et de 5^e de la ville. D'autres actions seront conduites dans le cadre de ce projet : un voyage scolaire dans les Pyrénées, le dépistage et le suivi par un diététicien d'élèves en surpoids.

ELA DU COEUR

Enfin, les élèves du collège tentent

de trouver des parrains pour «récolter des fonds» au profit de l'action "Mets tes baskets et bats la maladie" de l'association européenne contre les leucodystrophies (ELA).

Collège Jean-Vilar-6 voie Athéna 91350 Gigny - Tel. 01 69 12 39 49

Association La Fauvette

Inscriptions ouvertes

JOUER d'un instrument de musique dans une fanfare en partenariat avec le conservatoire municipal et faire partie des majorettes, c'est ce que vous propose la Fauvette.

Rappelons que les majorettes participent à de nombreuses activités tels le championnat de France individuel et en duo, le festival national où elles ont obtenu un grand prix lors de la dernière édition qui

s'est tenue à St-Aubin-sur-mer. Les majorettes grignoises ont été également vues sur Tf1 le 8 juin 2008.

La fauvette vous invite à ses activités de groupe qui se déroulent dans une ambiance conviviale favorable à l'épanouissement talentueux de la jeunesse de Grigny.

Inscriptions : Au gymnase du Labyrinthe (Grande Borne) tous les mercredis de 17h à 20h.

Tél. 01 69 43 19 49

Tennis club de Grigny

Des courts de qualité et des moniteurs à votre disposition



Que vous souhaitiez vous lancer dans la compétition ou simplement tutoyer la petite balle jaune en guise de loisir, le Tennis club de Grigny vous ouvre ses portes.

INSTALLÉ au stade des Chaulais (quartier des Tuileries), le club grignois est ouvert en semaine de 9h à 22h et le week-end jusqu'à 19h. Avec ses 4 courts couverts et 4 courts extérieurs dotés d'un système d'éclairage, le Club House vous invite à la compétition et aux rencontres amicales. Plusieurs moniteurs proposent des cours d'entraînement en direction des enfants et des adultes, pour la compétition et le tennis loisir. Les tournois jeunes et adultes se dérouleront entre le 1^{er} mars et le 5 avril 2009. Renseignements : Stade de tennis des Chaulais - Avenue Emile Aillaud - Tél. 01 69 06 19 20.



Les résultats des sections de l'U.S.G, saison 2007 / 2008 (Suite et fin)

A l'occasion de son bilan saisonnier, l'Union sportive de Grigny par l'intermédiaire de son Secrétaire général René ROY, remercie toutes celles et tous ceux qui oeuvrent pour le sport à Grigny. Qu'ils soient sportifs, dirigeants, bénévoles, tous ont leur rôle.

FOOTBALL

Fédération née en 1919.

Vétérans : 2^e de leur Groupe, ils accèdent à la 2^e Division.

Seniors A : 1^{er} de leur Groupe, ils accèdent à la 1^{er} Division.

Seniors B. Se maintiennent dans leur division

C.D.M. Se maintiennent dans leur division

Les 17 ans. Descendent en 2^e Division.

Les 15 ans. Se maintiennent dans leur division.

Les 13 ans. Se maintiennent dans leur division

Les Benjamins. Finissent 1^{er} dans les phases qualificatif de leur critérium et ont joué deux ½ finales de Challenge.

Les Poussins. Finissent 1^{er} dans les phases qualificatives de leur critérium et ont joué deux ½ finales de Challenge.

Les Débutants. Ont participé aux plateaux du District de l'Essonne.

RUGBY A 13

Leur fédération date de 1934. Leur devise : L'autre rugby.

Une saison en demi teinte après la défection de Fleury.

En catégorie cadets : Ils se classent 2^e. En Minimes : l'arrivée de nouveaux joueurs présage d'un avenir meilleur. En Benjamins : ils se qualifient en coupe pour disputer la finale contre Châtillon et se classent 2^e du Challenge de l'Essonne. En Poussins : Vainqueur du Challenge de l'Essonne avec une moyenne de 7 essais à chaque match.

JUDO

Fédération créée en 1946.

Chloé LERIN : 1^{ère} toute catégories à la Coupe des Ceintures Noires et Vice-Championne de France UGSEL.

Julie COMTE : 3^e au championnat Ligues, catégorie cadette -57 kg.

Sandrine BALINGA : Championne de l'Essonne au critérium des benjamins. Félix GRUCKER : Vice champion de l'Essonne en senior et 9^e à la Coupe de France des Entreprises.

Laurent BERNARD : Vice champion de l'Essonne au championnat de France 3^e division. Pierre Alexandre GRANDJEAN : Champion de l'Essonne catégorie Cadet et Champion de France UGSEL en Cadet +81 kg.

Roger MICHAUD : 3^e à la coupe des Ceintures Noires. Michel CHELLOUM : 5^e au Critérium Benjamin "minime" -46Kg.

Darel TCHEKOUTEU : 1^{er} au district de l'Essonne "benjamin" -50 kg.

Abdelkrime HAMMOUTHENE : 3^e en -73 kg "Cadet".

Abdelkrime HAMMOUTHENE : 3^e en -73 kg "Cadet".

AIKIBUDO

Fédération créée en 1983.

Cette Section ne participe à aucune compétition. Elle se consacre à faire connaître ce sport et former des cadres pour enseigner cette pratique.

KICK BOXING

Sport de combat utilisant pieds et poings. Leur fédération date de 1996.

BILLON Ludyana, Championne Ile-de-France catégorie Minime. BOUSSAA Ali, Champion Ile-de-France

Catégorie classe C : -67 kg. MEBENGA Jean Raphael, vainqueur de la COUPE DE France catégorie classe C des -74 kg. Cette section organisa la Coupe de L'Essonne le 21 juin 2008.

NATATION

Fédération créée en 1920.

Au niveau du club

5 nageuses et 5 nageurs ont amélioré 51 records par catégorie ; 3 nageuses et 3 nageurs ont amélioré 22 records toutes catégories en bassins de 25m ; 2 nageuses et 4 nageurs ont amélioré 10 records en bassin de 50m ; 1 nageuse a amélioré 2 records « maîtres » (plus de 25 ans).

Aux championnats de l'Essonne hiver BHASKARAN Vinodh K est champion de l'Essonne. DUCY Thomas se classe 2^e. FRAISSE Julien 2^e ; MEHLHORN Frédérique 2^e ; MARY Christopher par 2 fois à la 2^e place et 1 fois à la 3^e ; MARY Nicolas se classe 1^{er} et 2^e ; BOUDIN Marine obtient le podium à 2 reprises en se classant 1 fois 2^e et 1 fois 3^e ; BELALA Nacim 3^e ; DJEARA-MIN Satish se classe 3^e à 3 reprises.

Aux championnats de l'Essonne été BELALA Nacim, médaille de bronze ; BHASKARAN Vinodh K, 1 médaille d'or et 1 de bronze ; BOUDIN Marine 1 médaille d'or et 2 d'argent ; LE HOANG Warren 2 médailles de bronze ; MARY Christopher 4 médailles d'argent et 2 de bronze ; MARY Nicolas 1 de bronze ; MEHLHORN Frédérique 1 médaille d'or et 1 d'argent.

Championnat de l'Essonne des maîtres : DE HAAS Irmela médaillée d'argent. MALLIER Josette, 1 médaille d'or et 2 d'argent.

Championnats interrégionaux d'Ile-de-France : BHASKARAN Vinodh K médaillé d'or.

Championnats Ile-de-France des maîtres hiver : DE HAAS Irmela, médaille de bronze. MALLIER Josette, médaille d'argent. BATER Céline, médaille de bronze.

Le relais composé de TOUBLANC Nathalie, AUBRY Céline, DE HAAS Irmela et MEHLHORN Véronique obtient la médaille de bronze.

Championnats Ile-de-France des maîtres été : DE HAAS Irmela, médaille de bronze. LUCAS Sabrina, finaliste en nationale 3 se qualifie aux championnats de France de Nationale 2.

Les 21 et 22 juin 2008, la section natation organisa pour sa 6^e année un meeting à la piscine de Grigny. Plus de 200 nageuses et nageurs de 6 clubs d'Ile-de-France présents.

TENNIS

Fédération créée en 1920. Sa devise : «le Tennis, un sport réservé à tous.»

Par équipe :

+ de 35 ans masculine est classée 2^e de leur poule et se maintient dans leur division.

Les équipes seniors masculines 1, 2 et 4 se maintiennent dans leur division respective.

L'équipe 3 accède à la 3^e division.

Les 2 équipes féminines se maintiennent dans leur division respective.

En + de 45 ans, l'équipe 1 est Championne de l'Essonne pré-natio-

nale et 8^e de finaliste au Championnat de France. L'équipe 2 est finaliste de 1^{ère} division et accède ainsi en pré-nationale.

Chez les jeunes :

L'équipe 13/14 féminine est Championne de l'Essonne 1^{ère} division. L'équipe 11/12 masculine se classe 2^e de la 4^e division. L'équipe 13/14 masculine se classe 2^e de la 4^e division L'équipe 15/16 masculine se classe 3^e de la 4^e division.

En individuel :

Marie-Fernande CORDA finaliste de l'Essonne des + de 65 ans et Christiane PICHOT est Championne de l'Essonne des + de 50 ans et était qualifiée pour les Championnats de Roland-Garros.

VOLLEY-BALL :

L'UFOLEP fut créé en 1928. Leur devise : « Une autre idée du sport. » Masculin 1 : 5^e de la première division. Sont ½ finalistes de la coupe de l'Essonne et Finaliste de la coupe Nationale à Toulon.

Masculin 2 : 4^e de la première division. Sont finalistes de la coupe de l'Essonne.

Masculin 3 : se classe 1^{er} de la troisième division et sont Finaliste de la coupe de l'Essonne.

Féminine : 5^e de la première division. Sont finalistes de la coupe de l'Essonne.

Mixte : 1^{er} de la première division et Champion depuis 5 ans maintenant. Minimes : 3^e de la deuxième division. Benjamins : 5^e de la division.

Service des retraités

Les rendez-vous de la «Semaine bleue»

Durant cette semaine, le service municipal des retraités et le CCAS ont concocté un programme d'activités de loisir ou de détente et de sorties qui garanti de nombreux moments de convivialité, de découverte et d'échange.

Mercredi 22 octobre :

- Le matin

Concours de pêche par équipe «enfants - retraités»

Rendez-vous à 9h30 à la MEN pour une matinée parrainage d'un jeune par un sénior. Tirage des équipes puis dispersion des équipes et remise de lots en fin de la matinée.

- L'après-midi

Goûter dansant de 14h30 à 17h15 au Centre culturel Sidney-Bechet (possibilité de s'y rendre en car) animé par la chanteuse Nelly Coussedière.

Judi 23 octobre :

A la guinguette du «Martin pêcheur»

Située sur une île en bordure de Marne, cette guinguette fleurit bon la douce France des bals musette avec ses tonnelles, son jardin, son terrain de boules et surtout ses airs de tangos, javas, paso et swing.

Vendredi 24 octobre :

- Après-midi

Loto au foyer André-Laudat à partir de 13 h 45, avec de nombreux lots sans prétention mais bonne humeur garantie !

Participation symbolique de 1€ par carton. Gros lots : un robot de cuisine, un lot de bagages mais aussi horloge, parapluie, livres, lot de cassettes audio et gadgets divers.

Samedi 25 octobre :

Participation à l'organisation du programme d'activité 2009

Rendez-vous au foyer A. Laudat à 10h avec Elisabeth Eté pour préparer ensemble votre année d'activités 2009 : choix du séjour France,

les destinations à l'étranger, sans oublier vos sorties- journée mensuelles.

Venez nombreux pour faire part de vos attentes et suggestions. Renseignements sur la semaine bleue auprès du service des retraités Tél. : 01.69.43.99.37

Le Musée de la Poste le 19 novembre 2008

Situé au cœur de Montparnasse, le musée de La Poste, peu connu du grand public, vous propose, à travers la découverte du patrimoine de cette institution (collections de malle-poste, timbres, almanachs, cartes postales, cartes routières, boîtes aux lettres, uniformes...), un véritable voyage dans le temps. Déjeuner au «Bistrot de la Tour» à 12h.

Nombre de places disponibles : 30
Prix selon le quotient (17.50 euros, 24.50 euros et 31.50 euros)
Retour sur Grigny à 20h

Renseignements et inscriptions :
- au foyer André-Laudat du lundi au vendredi de 14h à 17h et
- au 2 place du Miroir le lundi et mardi de 13h30 à 17h



Centre culturel Sidney-Bechet

10 place Henri-Barbusse : 01 69 43 20 09

THEATRE

de marionnettes Jeune Public

Le Chaperon Rouge



Judi 23 et vendredi 24 octobre à 10h et 14h

LA compagnie Griffoul propose à travers ce spectacle de marionnettes sur table et à tiges une interprétation fidèle du célèbre conte de Charles Perrault et des frères Grimm.
Tarif scolaire : 1.50 euros

CONCERT

Concert des studios du Bélier

Vendredi 31 octobre à 20h30



SCÈNE découverte des jeunes talents issus de la mouvance punk, pop, rock, ce rendez-vous annuel permet au public grignois de découvrir de nouveaux artistes locaux dans une ambiance conviviale. Cette année, ce sont quatre artistes ou formations qui se produiront sur la scène du studio du Bélier parmi lesquels le groupe BlockBuster (punk-pop-rock) et Happy Ducks (Pop-rock).
Entrée libre

CENTRES DE LOISIRS

Accueil des enfants pendant les vacances d'automne

Durant les vacances scolaires d'automne, les centres de loisirs maternels Ribambelle (Grigny II), Centaure (Grande Borne) et le centre de loisirs élémentaire peuvent accueillir vos enfants du lundi 27 octobre 2008 au mercredi 5 novembre 2008.

Pour les parents qui travaillent :

- Les inscriptions seront reçues au service

enfance/éducation jusqu'au 21 octobre 2008 dans la limite des places disponibles.

Pour les parents qui ne travaillent pas :

- En fonction des places restantes, les inscriptions seront reçues au service enfance/éducation jusqu'au 25 octobre 2008.

Renseignements : service Enfance/Education - Tél. : 01 69 02 53 53

RENCONTRE JEUNES PARENTS

Le suivi de la grossesse

La première séance du cycle des rencontres jeunes parents, proposé par la Caf, la PMI et la Maison de la Petite Enfance, aura lieu le jeudi 6 novembre 2008 de 13h45 à 16h à l'antenne sociale Caf (16 place aux Herbes à la Grande Borne) sur le thème du « suivi de la grossesse ».

La rencontre, ponctuée d'une séance de respiration et de relaxation, sera animée par Mme De Greef, sage-femme et Mme Guyolot, conseillère en économie sociale et familiale.

Attention : pour les cours de respiration et de relaxation, prévoir une tenue décontractée (jogging, baskets...) et un coussin.

Renseignements et inscriptions au 01.69.45.50.56

COMMÉMORATIONS DU 11 NOVEMBRE

90^e anniversaire de l'armistice

La commémoration du 11 novembre 2008 marquera cette année le 90^e anniversaire de l'Armistice de 1918. Par ailleurs, la cérémonie se déroulera au nouveau square René Piketty qui accueille désormais le monument aux morts.

Exposition au Centre culturel Sidney-Bechet. En hommage aux morts de cette «guerre des tranchées», les associations locales ARAC, ULAC, «Orme du Bout» et «Amitié Grigny Schio» accueilleront l'«Association Italienne du 4 novembre» et proposeront une grande exposition illustrée au Centre culturel Sidney-Bechet, du 6 au 11 novembre 2008 inclus.

Renseignements : Histoire Locale et Patrimoine

Tél. : 01.69.02.67.42

Banquet annuel de l'ARAC

Le Banquet annuel de l'«Association Républicaine des Anciens Combattants» clôturera cet événement où spectacle et animation dansante seront assurés par le grand orchestre de Philippe Dugué.

Renseignements et inscriptions : «ARAC de Grigny»

6, place du Damier

Tél. : 01.69.43.19.49 ou 01.69.06.54.63

CONSEILS DE VOISINAGE

Prochaines réunions

- jeudi 23 octobre à 18h30 secteur de la Grande Borne nord ;
- jeudi 13 novembre à 18h30 secteur des Patios.

LIRE EN FÊTE DANS LES BIBLIOTHÈQUES

Apprendre la lecture par la photo

Poursuite de l'exposition ludique des photographies numériques de Charles-Eric Gogny, intitulée «Jeux d'esprit, visions magiques», jusqu'au 25 octobre à la bibliothèque Pablo-Picasso, avenue des Sablons.

Renseignements : bibliothèque Victor-Hugo

Tél. : 01.69.45.45.15

Restauration Scolaire

SEMAINE DU 20 AU 24 OCTOBRE 2008

Lundi 20 octobre : riz/maïs/haricots rouges - pilon de poulet tex mex - épinards/pommes de terre - coulommiers - orange - **Mardi 21 octobre** : céleri rémoulade - *jambon braisé - *jambon de dinde - coquillettes au fromage - fromage blanc - flan caramel - **Mercredi 22 octobre** : tarte au fromage - paupiette de veau sauce champignons - chou fleur persillé - mini babybel - kiwi - **Judi 23 octobre** : tomate en salade - navarin d'agneau - printanière de légumes - crème de gruyère - moelleux chocolat - **Vendredi 24 octobre** : poireau vinaigrette - filet de poisson sauce safranée - pommes vapeur persillées - yaourt - raisin.

SEMAINE DU 27 AU 31 OCTOBRE 2008

Lundi 27 octobre : *jus de pamplemousse (maternel) - * 1/2 pomelo rose (primaire) - omelette - coquillettes au fromage - yaourt - cookies - **Mardi 28 octobre** : tomate mimosa - rôti de dinde sauce champignons - haricots verts persillés - camembert - chou à la crème - **Mercredi 29 octobre** : salade de pommes de terre au thon - steak haché à la sauce tomate - salsifis - fromage blanc - orange - **Judi 30 octobre** : concombre en salade - rôti de veau sauce champignons - purée - tartare aux herbes - cocktail de fruits - **Vendredi 31 octobre** : salade verte - poisson pané / citron - épinards à la crème - crème dessert chocolat - sablé de retz.